



Karsten Gottler í Extra-blaðnum 20.2.91:

# Úlvur í roði

Kent Kirk úrlatin í danskari pressu

Verður tað danskí fiskimálaráðharrin, ið skal leiða føroyingar inn í EEC — so verður føroyskari fiskivinnu og føroyingum stutt liv lagað.

Tí meðan hesin gestur Sjóvinnubankans — hálvur inni í upptøkutólum SvF's — hevur lorað út av sínum standardklicheum her heima á klettunum, so hevur hesin vælgreiddi, trimmaði og annars skrálltomi konservativi popp-

politikarin — sbr. danskari pressu — júst tikið og lumpað nógv umstriddar danskir skeljafiskakvotur frá sínum landsmonnum og latið tær á útlendskar (hollenskar) hendur.

Sum tikið verður til í Ekstrablaðnum 20. febr., so valdi danskí fiskimálaráðharrin at visa frá sær allar ávaringar, tá hann í októbermánaða í fjór, aftur gav loyvi at veida á dýrmettu kræklingaleið

unum fyri vestan.

Kent Kirk var fult vitandi um, at hollenskir skeljafiskarísar fingi fyrimunin, heldur enn danskir fiskimenn, tá loyvi varð veitt.

Hann fór so langt, at hann persónliga tosaði sak hollenska felagsins, har systkinabarn hansara er nevndarformaður.

Friar marknaðarkreftir, fri kapping — var tað ikki tað, hann vildi læra okkum. «Fair Play» og javnbjóðis kappingarreglur og okkara studning, tosaði hann vist eisini um.

Hvussu ber tað til, at soverðin fólk fáa seg til — — ?

— og hvat man ein slíkur harri eiga í sín lut, tá hugsað verður um fátæka úrslitið, ið komið er til í samráðingum okkara við EEC. Hetta eru tankar, ein ger sær, lesur ein um danska fiskimálaráðharrin í danskum bløðum!

S.

**NYREDONOR TESTAMENTER**

**JEG HAR ET...**

**...HAR DU?**

REDONOR-TESTAMENTER fás GRATIS hos ...

LANDSSTYRELSEN FOR NYREDONOR-TESTAMENTER

Indtægter og udgifter: 1990-91

Indtægter: 1.000.000 kr. Udgifter: 1.000.000 kr.

**Atlantsflog**

**DANAIR**

**ICELANDAIR**

**SAS**

**Faroe Travel**

Tlf. 12600

Fær Suðurafrika demokratiskt stýri um eitt ár:

## Ósemjan millum Mandela og De Klerk

2. partur

**Men hvat eru Mandela og De Klerk annars ósamdir um?**

Ósemjan millum ANC og Tjóðskaparflokkin er serliga um framtíðar stjórnarlag og tann figgjarpolitikk, stjórnin skal hava.

1. Stýrisslag.

ANC vil hava vanligan atkvøðurætt.

De Klerk ynskir eitt slag av minnilutarættindum, eina verju, ið skal tryggja teim hvítu, at tey kunnu varðveita ein part av politisku makt teirra og figgjarglaga fyrimunir. Ymisk uppskot hava verið nevnd, 2 kamar tjóðarting, stovnan av einum serligum rætti og lógum, sum tryggja hvíta minnilutanum málrættindi, trúarfrælsi, undirvising osfr. — Bill of Rights.

2. Figgjarpolitikkur.

De Klerk ynskir at minka um og at privatisera almennu umsitingina. ANC heldur fram, at sosialu trupulleikarnir bert kunnu verða loystir við »blandingsekonómii».

Metingarnar eru, at partarnir verða samdir, í hvussu er um framtíðar stýrisslag. Loysnin verður t.d. ein fyrilisskipan, so sum gjørt var í Zimbabwe (Rhodesia).

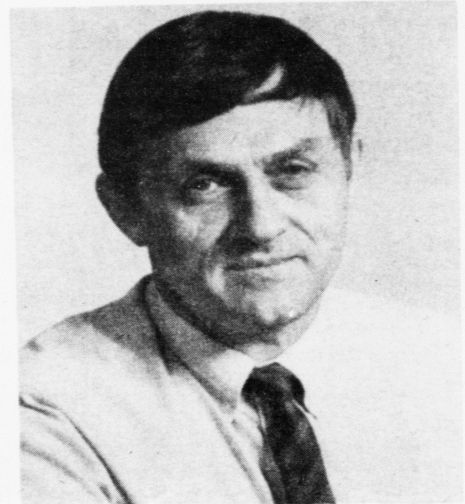
3. Tað bannið móti Suðurafrika ávirkaði.

Síðani 1985-86 hava: EF, USA og Norðurlond boykottað Suðurafrika. Figgjarglaga bannið skapti stórar líkvíðitónstrupulleikar, men handelsbannið førði to ikki beinleiðis til vørutrot.

Avtalur við altjóða bankar ferdu við sær, at Suðurafrika er um at kvitta sína skuld. Um Suðurafrika megna at halda útflutningin á sama støði sum higartil, so er gott útlit hjá teimum, at trupulleikarnir eru loystir.

Men harfyri hevur stongsilin ikki verið púra nyttuleysur. Suðurafrika hevur verið noytt at útflyta fyri lágar prisir, samstundis at flyta inn fyri prisir væl oman fyri vanligan heimsmarknaðarpris.

Tað er tí líkt til, at landið í longdini verður figgjarglaga hart kroyst.



Jákup Lindenskov, fólkatingsmaður, skrivur:

4. Hvussu við framtíðar-útliti?

Tá lóggávutíngið varð sett 1. februar 1991 legði De Klerk fram »Manifest fyri nýggja Suðurafrika». Hetta manifest var lyftið um at avtaka apartheidlógirnar eftir nøkrum mánaðum og samstundis skulu samráðingar um skifti til demokratiskt stýrisslag, fremjast.

Nelson Mandela ynskti De Klerk tillukku við hesum tiltaki. Men samstundis fanst hann at, at De Klerk gav ikki lyfti um atkvøðurætt til svarta meirilutan, at einki lyfti varð givið um at lætta um tær sera illa dæmdu trygdaralógirnar; tað eru hesar, ið geva heimild at fongsla fólk uttan dóm í óavmarkaða tíð. Heldur ikki var nakað sagt í røðuni hjá De Klerk um at broyta víðurskiftini hjá teim hundradtúsundtals, sum vóru noydd at flyta burtur úr heimstaði teirra.

Uppskotið hjá De Klerk hevur ført til, at fleiri lond hava sagt seg vilja seta úr gildi stongsilin móti Suðurafrika.

Spurningurin var havdur frammi í uttanríkispolitisku nevndini hjá Fólkatínginum fyrr í hesum mánaða og skeyt uttanríkisráðharrin upp, at strika bannið móti Suðurafrika so hvørt sum apartheidlógirnar verða settar úr gildi. Stjórnin fekk viðhald til at strika avmarkingarnar um beinleiðis samband, soleiðis at skilja, í sambandi ment-

unarliga, itróttarliga og í samband við vinnu. Utanríkisráðharrin segði, at næsta stigði eigur at verða at strika bannið um íleggingar og bannið móti veitingum av ymsum slag. Eftir er at strika bannið um handil millum Suðurafrika og Danmark. Enn hevur stjórnin to ikki fingið undirtøku til at strika handelsbannið, tænastuveiting og íleggingarbannið.

Spurningurin um heilt at strika stongsilsbannið fer neyvnan at verða loystur fyrr enn Suðurafrika veruliga avtekur apartheidlógirnar.

17.02.91

J. Lindenskov

Antin — ella —  
ikki bæði